

Zeitschrift: The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK

Herausgeber: Federation of Swiss Societies in the United Kingdom

Band: - (1979)

Heft: 1753

Artikel: Grasshoppers defeated but unbowed

Autor: [s.n.]

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-690495>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 16.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

GRASSHOPPERS DEFEATED BUT UNBOWED

The recent encounters between Grasshoppers Zürich and Nottingham Forest in the Quarter Finals of the European Champions Cup produced great excitement in both countries and left the Swiss feeling that their side had by no means been trampled on by Clough's giants.

In the first match, played on the City ground on 7th March at Nottingham, they (as the *Daily Express* put it) "shook Forest to the base of their muddy studs", being the first to score with a brilliant breakaway move by Sulser in the eleventh minute. Even so the Swiss

side were under heavy pressure throughout the contest which was reflected in the final scores of 4–1 in Forest's favour. There were something like 14 corners awarded against Grasshoppers during the struggle. Forest's efforts were eventually rewarded by a first goal in the 28th minute, followed by further goals from Robertson, Gemmill and Lloyd. Grasshoppers came near to scoring a second goal but this effort was frustrated by an acrobatic piece of goalkeeping by Shilton.

Being three goals down in the first match, Grasshoppers would have had to have produced a miracle

in order to emerge the overall winners, but they more than kept the English side on its toes in the return match in Zürich on 21st March. In front of 18,000 viewers, the home side went in front with a goal by Sulser in the first 30 minutes and kept the fans guessing until Forest's O'Neill scored the equalising goal. The final result was a 1–1 draw which certainly left Grasshoppers with the satisfaction of having played very well indeed and having lost overall against a very strong opponent, maybe the future champions of Europe.

mhm

The picture of GC Zürich has been provided by courtesy of Mr. R. Hahn (himself a former GC player).



GRASSHOPPER — CLUB ZUERICH 1978/79

From left to right, top row: Bachmann Thomas, Traber Peter, Ponte Raimondo, Wehrli Roger, Egli André, Hey Jonny, Niggli Thomas, Meyer Bigi. Middle row: Brunner Hans (Masseur), Montandon Francis, Hagenbuch André, Berbig Roger, Inderbitzin Roland, Nafzger René, Sulser Claudio, Johannsen Helmuth (Trainer). Bottom row: Lauper Rolf, Piccand Roger, Hermann Herbert, Bauer Richard, Hermann Heinz, Bouli Oscar.